INTERNATIONAL STANDARD

ISO 28927-5

First edition 2009-12-15

Hand-held portable power tools — Test methods for evaluation of vibration emission —

Part 5: **Drills and impact drills**

Machines à moteur portatives — Méthodes d'essai pour l'évaluation de l'émission de vibrations —

Partie 5: Perceuses et perceuses à percussion



PDF disclaimer

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below.



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2009

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 749 09 47
E-mail copyright@iso.org
Web www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Forev	vord	iv
Intro	duction	vi
1	Scope	1
2	Normative references	1
3 3.1 3.2	Terms, definitions and symbols Terms and definitions	2
4	Basic standards and vibration test codes	3
5	Description of the family of machines	3
6 6.1 6.2 6.3 6.4	Characterization of vibration Direction of measurement Location of measurements Magnitude of vibration Combination of vibration directions	6 10 10
7 7.1 7.2 7.3 7.4 7.5 7.6	Instrumentation requirements	10 10 10 10
8 8.1 8.2 8.3 8.4 8.5	Testing and operating conditions of the machinery	11 11 12 12
9 9.1 9.2	Measurement procedure and validityReported vibration values	14
10	Measurement report	15
Anne	x A (informative) Model test report for vibration emission of drills and impact drills	16
Anne	x B (normative) Determination of uncertainty	18
Biblio	ography	20

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 28927-5 was prepared by Technical Committee ISO/TC 118, Compressors and pneumatic tools, machines and equipment, Subcommittee SC 3, Pneumatic tools and machines.

This first edition of ISO 29827-5 cancels and replaces ISO 8662-6:1994, of which it constitutes a technical revision. The most important changes are

- vibration measurement in three axes and at both hand positions,
- new transducer positions,
- improved definition of transducer positions and orientation, and
- more types of drills and impact drills covered.

ISO 28927 consists of the following parts, under the general title *Hand-held portable power tools* — *Test methods for evaluation of vibration emission*:

- Part 1: Angle and vertical grinders¹⁾
- Part 2: Wrenches, nutrunners and screwdrivers²⁾
- Part 3: Polishers and rotary, orbital and random orbital sanders³⁾
- Part 4: Straight grinders⁴⁾

1) Together with Part 4, replaces ISO 8662-4, Hand-held portable power tools — Measurement of vibrations at the handle — Part 4: Grinders.

4) Together with Part 1, replaces ISO 8662-4, Hand-held portable power tools — Measurement of vibrations at the handle — Part 4: Grinders.

įν

²⁾ Replaces ISO 8662-7, Hand-held portable power tools — Measurement of vibrations at the handle — Part 7: Wrenches, screwdrivers nut runners with impact, impulse and ratcheting action. All screwdrivers and nutrunners except for one-shot tools now covered.

³⁾ Replaces ISO 8662-8, Hand-held portable power tools — Measurement of vibrations at the handle — Part 8: Polishers and rotary, orbital and random orbital sanders.

- Part 5: Drills and impact drills
- Part 6: Rammers⁵⁾
- Part 7: Nibblers and shears⁶⁾
- Part 8: Saws, polishing and filing machines with reciprocating action and small saws with oscillating or rotating action⁷⁾
- Part 9: Scaling hammers and needle scalers⁸⁾
- Part 10: Percussive drills, hammers and breakers⁹⁾
- Part 11: Stone hammers¹⁰⁾

5) Replaces ISO 8662-9, Hand-held portable power tools — Measurement of vibrations at the handle —Part 9: Rammers.

© ISO 2009 - All rights reserved

⁶⁾ Replaces ISO 8662-10, Hand-held portable power tools — Measurement of vibrations at the handle — Part 10: Nibblers and shears.

⁷⁾ Replaces ISO 8662-12, Hand-held portable power tools — Measurement of vibrations at the handle — Part 12: Saws and files with reciprocating action and saws with oscillating or rotating action.

⁸⁾ Together with Part 11, replaces ISO 8662-14, Hand-held portable power tools — Measurement of vibrations at the handle — Part 14: Stone-working tools and needle scalers.

⁹⁾ Replaces ISO 8662-2, Hand-held portable power tools — Measurement of vibrations at the handle — Part 2: Chipping hammers and riveting hammers, ISO 8662-3, Hand-held portable power tools — Measurement of vibrations at the handle — Part 3: Rock drills and rotary hammers, and ISO 8662-5, Hand-held portable power tools — Measurement of vibrations at the handle — Part 5: Pavement breakers and hammers for construction work. Chipping and riveting hammers, rock drills and rotary hammers all covered.

¹⁰⁾ Together with Part 9, replaces ISO 8662-14, Hand-held portable power tools — Measurement of vibrations at the handle — Part 14: Stone-working tools and needle scalers.

Introduction

This document is a type-C standard as stated in ISO 12100.

When requirements of this type-C standard are different from those which are stated in type-A or -B standards, the requirements of this type-C standard take precedence over the requirements of the other standards for machines that have been designed and built according to the requirements of this type-C standard.

The vibration test codes for portable hand-held machines given in ISO 28927 are based on ISO 20643, which gives general specifications for the measurement of the vibration emission of hand-held and hand-guided machinery. ISO 28927 specifies the operation of the machines under type-test conditions and other requirements for the performance of type tests. The structure/numbering of its clauses follows that of ISO 20643.

The basic principle for transducer positioning first introduced in the EN 60745 series of European standards is followed, representing a deviation from ISO 20643 for reasons of consistency. The transducers are primarily positioned next to the hand in the area between the thumb and the index finger, where they give the least disturbance to the operator gripping the machine.

It has been found that vibrations generated by drills vary considerably in typical use. For impact drills, the impacting action is the dominant source of vibration, with variation in the result being affected by the quality of the drill bit, the work piece and the skill of the operator. For drills without impacting action, the variation is largely due to variations in the unbalance of the chuck and inserted tool, and the runout of the chuck. In some drilling operations, the interaction between the drill bit and the work piece can cause vibration.

This part of ISO 28927 uses a real working process for the test. In order to provide a method that gives good measurement reproducibility, the procedure — chosen to give vibration values as far as possible in accordance with ISO 20643 — is described in detail and it is essential that it be followed exactly. The procedures of ISO 5349 are required whenever exposure at the workplace is to be assessed.

The values obtained are type-test values intended to be representative of the average of the upper quartile of typical vibration magnitudes in real-world use of the machines. However, the actual magnitudes will vary considerably from time to time and depend on many factors, including the operator, the task and the inserted tool or consumable. The state of maintenance of the machine itself might also be of importance. Under real working conditions the influences of the operator and process can be particularly important at low magnitudes. It is therefore not recommended that emission values below 2,5 m/s² be used for estimating the vibration magnitude under real working conditions. In such cases, 2,5 m/s² is the recommended vibration magnitude for estimating the machine vibration.

If accurate values for a specific work place are required, then measurements (according to ISO 5349) in that work situation could be necessary. Vibration values measured in real working conditions can be either higher or lower than the values obtained using this part of ISO 28927.

Higher vibration magnitudes can easily occur in real work situations caused by the use of worn or bent drill bits, worn or unbalanced chucks, or a poor combination of drilling power, drill-bit size and feed force.

The vibration test codes given in ISO 28927 supersede those given in ISO 8662, whose parts have been replaced by the corresponding parts of ISO 28927 (see Foreword).

NOTE ISO 8662-11, Hand-held portable power tools — Measurement of vibrations at the handle — Part 11: Fastener driving tools, and ISO 8662-13, Hand-held portable power tools — Measurement of vibrations at the handle — Part 13: Die grinders, could be replaced by future parts of ISO 28927.

Hand-held portable power tools — Test methods for evaluation of vibration emission —

Part 5:

Drills and impact drills

1 Scope

This part of ISO 28927 specifies a laboratory method for measuring hand-transmitted vibration emission at the handles of hand-held, power-driven drills and impact drills. It is a type-test procedure for establishing the magnitude of vibration in the gripping areas of a drill fitted with a drill bit. It is intended that the results be used to compare different models of the same type of machine.

This part of ISO 28927 is applicable to straight drills, drills with a pistol-grip and angle drills intended for drilling holes with rotating or impact action in all kinds of materials (see Clause 5), driven pneumatically or by other means. It is not applicable to heavy-duty drills with a screw feed or drills driven by a combustion engine.

NOTE To avoid confusion with the terms "power tool" and "inserted tool", *machine* is used for the former throughout this document.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 185:2005, Grey cast irons — Classification

ISO 630:1995, Structural steels — Plates, wide flats, bars, sections and profiles

ISO 679:2009, Cement — Test methods — Determination of strength

ISO 2787:1984, Rotary and percussive pneumatic tools — Performance tests

ISO 5349:2001 (all parts), Mechanical vibration — Measurement and evaluation of human exposure to hand-transmitted vibration

ISO 5391:2003, Pneumatic tools and machines — Vocabulary

ISO 17066:2007, Hydraulic Tools — Vocabulary

ISO 20643:2005, Mechanical vibration — Hand-held and hand-guided machinery — Principles for evaluation of vibration emission

EN 12096:1997, Mechanical vibration — Declaration and verification of vibration emission values

© ISO 2009 – All rights reserved

3 Terms, definitions and symbols

For the purposes of this document, the terms and definitions given in ISO 5391, ISO 17066 and ISO 20643, and the following terms, definitions and symbols, apply.

3.1 Terms and definitions

3.1.1

drill

rotary machine driving an output spindle, typically through a gear box

NOTE 1 The output spindle is normally fitted with a chuck or Morse taper or other socket, making the machine suitable for drilling, reaming and tube expanding, and for boring metal, wood and other materials.

NOTE 2 Adapted from ISO 5391:2003, definition 2.1.1.

3.1.2

straight drill

drill whose output spindle is coaxial with its handle and motor

NOTE Adapted from ISO 5391:2003, definition 2.1.1.1.

3.1.3

angle drill

drill whose output spindle is at an angle to its handle and motor

NOTE Adapted from ISO 5391:2003, definition 2.1.1.3.

3.1.4

drill with pistol grip

pistol-grip drill

drill where the handle of the tool is side-mounted to the motor and output spindle axis

[ISO 5391:2003, definition 2.1.1.2]

3.1.5

impact drill

drill having a built in percussion system that gives an axial percussion movement to a rotating output spindle

3.1.6

loading device

device used to obtain a stable rotational frequency of the output shaft of the machine and to absorb the output energy of the machine

3.2 Symbols

Symbol	Description	Unit
a_{hw}	root-mean-square (r.m.s.) single-axis acceleration value of the frequency-weighted hand-transmitted vibration	m/s ²
a_{hv}	vibration total value of frequency-weighted r.m.s. acceleration; root sum of squares of $a_{\rm hw}$ values for the three measured axes of vibration	m/s ²
$\frac{\overline{a_{hv}}}{a_{hv}}$	arithmetic mean value of $a_{\rm hv}$ values of runs for single operator using one hand position	m/s ²
$\frac{a_{h}}{}$	arithmetic mean value of $\overline{a_{\rm hv}}$ values for all operators for one hand position	m/s ²
$\frac{\overline{a_h}}{a_h}$	arithmetic mean value of $a_{\rm h}$ values for one hand position on several machines	m/s ²
$a_{\sf hd}$	declared vibration emission value	m/s ²
<i>S</i> n−1	standard deviation for a test series (for a sample, s)	m/s ²
σ_{R}	standard deviation of reproducibility (for a population, σ)	m/s ²
C_{v}	coefficient of variation for a test series	
K	uncertainty	m/s ²

4 Basic standards and vibration test codes

This part of ISO 28297 is based on the requirements of ISO 20643 and corresponds to its structure in respect of clause subjects and numbering except for the annexes.

Annex A presents a model test report and Annex B the means for determining the uncertainty, K.

5 Description of the family of machines

This part of ISO 29827 applies to hand-held machines intended for drilling holes by means of a rotating or impact action in all types of materials.

Figures 1 to 7 show examples of typical drills covered by this part of ISO 29827.



Figure 1 — Straight drill



Figure 2 — Straight drill with support handle

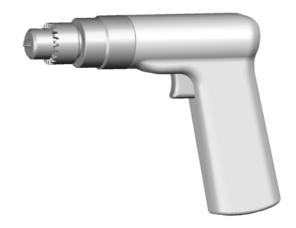


Figure 3 — Drill with pistol grip



Figure 4 — Drill with pistol grip and second handle



Figure 5 — Angle drill



Figure 6 — Impact drill

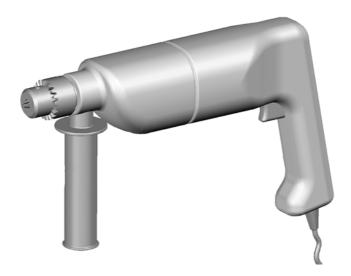


Figure 7 — Impact drill with second handle

6 Characterization of vibration

6.1 Direction of measurement

The vibration transmitted to the hand shall be measured and reported for three directions of an orthogonal coordinate system. At each hand position, the vibration shall be measured simultaneously in the three directions shown in Figures 8 to 14.

6.2 Location of measurements

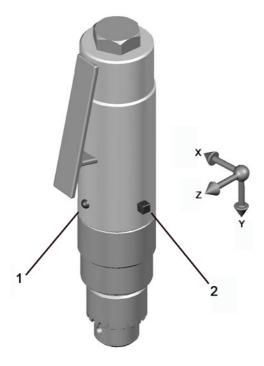
Measurements shall be made at the gripping zones, where the operator normally holds the machine and applies the feed force. For machines intended for one-handed operation, it is only necessary to measure at a single point.

The prescribed transducer location shall be as close as possible to the hand between the thumb and index finger. This shall apply to both hand positions, with the machine held as in normal operation. Whenever possible, measurements shall be made at the prescribed locations.

A secondary location is defined as being on the side of, and as close as possible to, the inner end of the handle where the prescribed location is found. If the prescribed location of the transducer cannot be used, this secondary location shall be used instead.

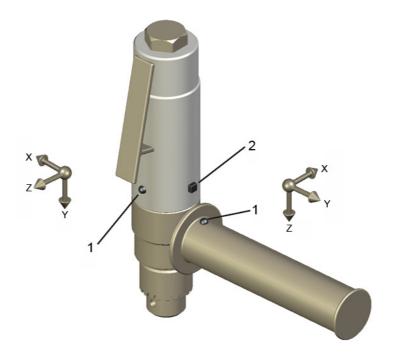
The prescribed or secondary location shall also be used on anti-vibration handles.

Figures 8 to 14 show the prescribed and secondary locations and measurement directions for the hand positions normally used for the different types of machines in this family.



- 1 prescribed location
- 2 secondary location

Figure 8 — Measurement locations — Straight drill



Key

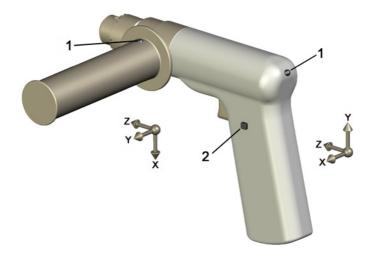
- 1 prescribed location
- 2 secondary location

Figure 9 — Measurement locations — Straight drill with support handle



- 1 prescribed location
- 2 secondary location

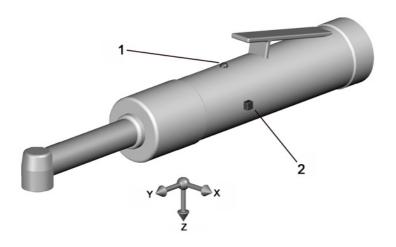
Figure 10 — Measurement locations — Drill with pistol grip



Key

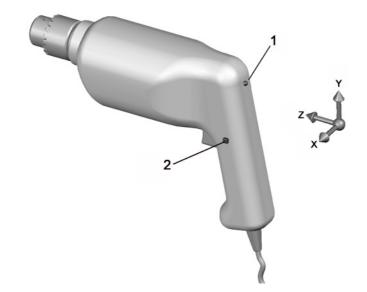
- 1 prescribed location
- 2 secondary location

Figure 11 — Measurement locations — Drill with pistol grip and second handle



- 1 prescribed location
- 2 secondary location

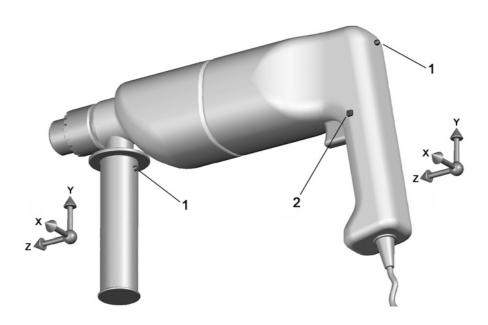
Figure 12 — Measurement locations — Angle drill



Key

- 1 prescribed location
- 2 secondary location

Figure 13 — Measurement locations — Impact drill



- 1 prescribed location
- 2 secondary location

Figure 14 — Measurement locations — Impact drill with second handle

6.3 Magnitude of vibration

The definitions for the magnitude of vibration given in ISO 20643:2005, 6.3, apply.

6.4 Combination of vibration directions

The vibration total value defined in ISO 20643:2005, 6.4, shall be reported for both hand positions when applicable. It is acceptable to report on and carry out tests on the hand position having the highest reading. The vibration total value at that hand position shall be at least 30 % higher than the other. This result may be obtained during a preliminary test carried out by a single operator during five test runs.

To obtain the vibration total value, a_{hv} , for each test run, the results in each direction shall be combined using Equation (1):

$$a_{\text{hv}} = \sqrt{a_{\text{hwx}}^2 + a_{\text{hwy}}^2 + a_{\text{hwz}}^2}$$
 (1)

7 Instrumentation requirements

7.1 General

The instrumentation shall be in accordance with ISO 20643:2005, 7.1.

7.2 Mounting of transducers

7.2.1 Specification of transducer

The specifications of the transducer given in ISO 20643:2005, 7.2.1, applies.

The total mass of the transducers and mounting device shall be small enough, compared with that of the machine, handle, etc., so as not to influence the measurement result.

This is particularly important for low-mass plastic handles (see ISO 5349-2).

7.2.2 Fastening of transducers

The transducer or mounting block used shall be rigidly attached to the surface of the handle.

If three single-axis transducers are used, these shall be attached to three sides of a suitable mounting block.

For the two axes aligned parallel to the vibrating surface, the measurement axes of the two transducers — or the two transducer elements in a triaxial transducer — shall be at a maximum of 10 mm from the surface.

It is strongly recommended that mechanical filters be used for the measurements on impact drills.

7.3 Frequency weighting filter

Frequency-weighting filters shall be in accordance with ISO 5349-1.

7.4 Integration time

The integration time shall be in accordance with ISO 20643:2005, 7.4. The integration time for each test run shall be at least 8 s, so as to be consistent with the duration of machine operation defined in 8.4.

7.5 Auxiliary equipment

For pneumatic machines, the air pressure shall be measured using a pressure gauge with an accuracy equal to or better than 0,1 bar¹¹).

For hydraulic machines, the flow shall be measured using a flow meter with an accuracy equal to or better than 0.25 l/min.

For electrical machines, the voltage shall be measured using a volt meter with accuracy equal to or better than 3 % of the actual value.

The feed force shall be measured with an accuracy better than 1 N — for example, with the operator standing on a scale.

7.6 Calibration

The specifications for calibration given in ISO 20643:2005, 7.6, apply.

8 Testing and operating conditions of the machinery

8.1 General

Measurements shall be carried out on new, and properly serviced and lubricated machines. During testing, the machine shall be equipped and held in a manner similar to that when performing a normal drilling task. If, for some types of machines, a warming-up period is specified by the manufacturer, this shall be undertaken prior to the start of the test.

Machines intended for one-handed operation shall be held with only one hand during testing. Measurements shall be made in one location only and for the hand position used. During measurement, a support handle shall not be mounted.

Drills without impact action are tested drilling holes in grey iron, whereas impact drills are tested drilling holes in concrete. See 8.4.

During testing, the energy supply to the machine shall be at rated conditions, as specified by the manufacturer. The operation shall be stable.

8.2 Operating conditions

8.2.1 Pneumatic machines

During testing, the machine shall be operated at the rated air pressure, in accordance with the manufacturer's specifications. The operation shall be stable and smooth. The air pressure shall be measured and reported.

Air shall be supplied to the machine by means of a hose of the diameter recommended by the machine manufacturer. The test hose shall be attached to the machine via a threaded hose connector, preferably the one supplied with the machine. The length of the test hose shall be 3 m. The test hose shall be secured with a hose clip. Quick-couplings shall not be used, since their mass will influence the vibration magnitude.

The air pressure of pneumatically powered machines shall be measured in accordance with ISO 2787 and maintained as specified by the manufacturer. During testing, the air pressure measured immediately before the test hose shall not drop more than 0,2 bar below the pressure recommended by the manufacturer.

© ISO 2009 – All rights reserved

^{11) 1} bar = 0,1 MPa = 0,1 N/mm² = 10^5 N/m².

8.2.2 Hydraulic machines

During testing, the machine shall be operated at the rated power supply, i.e. the rated flow, and shall be used in accordance with the manufacturer's specifications. The operation shall be stable and smooth. A warming up period of about 10 min should be allowed before starting the measurements. The flow shall be measured and reported.

8.2.3 Electrical machines

During testing, the machine shall be operated at the rated voltage, and shall be used in accordance with the manufacturer's specifications. The operation shall be stable and smooth. The voltage shall be measured and reported.

8.3 Other quantities to be specified

The feed force used shall be measured and reported.

8.4 Attached equipment, work piece and task

8.4.1 Drills without impact action

Drills without impact action shall be equipped with a standard drill bit suitable for the speed of the machine and of a diameter in accordance with Table 1. Machines with variable speed shall be run at maximum speed while equipped with a drill bit appropriate for that speed.

Start the test with a new or newly sharpened drill bit. Drill holes through either 20 mm thick grey cast iron as specified in ISO 185, grade 250, or mild steel similar to type E235 in accordance with ISO 630. The mounted test rig shall not have any resonances within the frequency range for hand—arm vibration that could influence the test results.

For machines with a rotational speed lower than 10 000 r/min, conduct the measurements while drilling into the grey iron or mild steel, downwards with a feed force in accordance with Table 1 additional to the mass of the machine. The workpiece shall be clamped or adequately fixed on a wooden board at a height giving the operator a comfortable posture. Start measuring when the drill bit comes into contact with the plate and stop after 8 s or just before the hole is completed. A test series shall consist of the drilling of five holes. The 10 mm drill bit shall be run in predrilled holes 3 mm in diameter.

For machines with rotational speeds greater than or equal to 10 000 r/min, the contribution of the drilling process to the vibration value is much smaller than the contribution from the unbalance of the rotating parts. These tools shall therefore be tested running free with a 1,5 mm drill mounted. A test series shall consist of five test runs, each 8 s long.

The forces and torques applied to the handles influence the vibration. It is therefore important that that the force and torque distribution between the handles equal that under real work conditions.

Table 1 — Drills without impact action — Drill diameter and feed force by free running speed

				Angle	drills
Rotational speed r/min	Drill diameter mm	Feed force	Acceptable variation	Feed force	Acceptable variation
> 10 000	1,5	0	0	0	0
5 500–10 000	1,5	50	±10	50	±10
3 100–5 499	3	100	±15	100	±15
1 000–3 099	6	150	±30	100	±15
< 1 000	10	200	±30	100	±15

8.4.2 Impact drills

For impact drills, the speed setting shall be that recommended by the manufacturer for an 8 mm drill bit for drilling into concrete.

Each test shall start with a new drill bit. Use an 8 mm drill bit suitable for drilling in concrete with a usable length of approximately 100 mm.

Test the drill under load as shown in Figure 13, by drilling vertically down into a rectangular concrete block of non-reinforced concrete (the loading device) of minimum dimensions $500 \text{ mm} \times 500 \text{ mm}$, and 200 m height, supported on resilient material, and of a formulation in accordance with Table 2. The block shall have a compressive strength or at least 40 MPa (after 28 days), determined in accordance with ISO 679 (see Table 2). It shall be laid flat on damping material (e.g. sand, insulation matting or wooden planks) in order to compensate for any unevenness of the surface. The mounted test block shall not have any resonances within the frequency range for hand—arm vibration that could influence the test results.

The feed force shall be 150 \pm 30 N, in addition to the mass of the drill.

Start measuring when the drill bit comes into contact with the concrete block and stop after 8 s or at a drilling depth of 80 mm, whichever comes first.

The forces and torques applied to the handles influence the vibration. It is therefore important that the force and torque distribution between the handles equal that under real working conditions.

Table 2 — Concrete formulation for impact drills (per cubic metre)

Cement ^a	Water	Aggre 1 45	egate ^b 0 kg
kg	m ³	Particle size mm	Fraction %
		0 to 0,25	12 ± 3
450	0,22	0 to 0,50	50 ± 5
450	0,22	0 to 1,00	80 ± 5
		0 to 4,00	100

Compressive strength after 28 days shall be 40 N/mm².

© ISO 2009 – All rights reserved

^a The water/cement mass ratio shall be 0.49 ± 0.02 (the mass tolerance of cement and water is +10 %, in order to enable the concrete manufacturer to ensure compressive strength with local cement).

Very hard aggregates such as flint or granite or very soft aggregates such as limestone shall not be used.



^a The operator is standing on a scale.

Figure 15 — Operator working position — Impact drills

8.5 Operator

Three different operators shall operate the machine during testing. The vibration of the machine is influenced by the operators. They shall therefore be skilled enough to be able to hold and operate the machine correctly.

9 Measurement procedure and validity

9.1 Reported vibration values

Three series of five consecutive tests shall be carried out on each machine tested, using a different operator for each series.

The values (see also 6.4) should be reported as in Annex A.

The coefficient of variation, $C_{\rm V}$, and the standard deviation, $s_{\rm n-1}$, shall be calculated for each hand position for each of the three operators. The $C_{\rm V}$ of a test series is defined as the ratio of $s_{\rm n-1}$ to the mean value of the series:

$$C_{V} = \frac{s_{\mathsf{n}-1}}{a_{\mathsf{h}\mathsf{V}}} \tag{2}$$

with $s_{\rm n-1}$ identical to $s_{\rm rec}$ (see Annex B) and where the standard deviation of the $i^{\rm th}$ value, $a_{{\rm h}vi}$, is

$$s_{n-1} = \sqrt{\frac{1}{n-1} \sum_{i=1}^{n} \left(a_{hvi} - \overline{a_{hv}} \right)^2}$$
 (3)

where

 $\overline{a_{\text{hy}}}$ is the mean value of the series in m/s²;

n is equal to 5, the number of measured values.

If C_v , is greater than 0,15 or s_{n-1} is greater than 0,3 m/s², then the measurements shall be checked for error before data are accepted.

9.2 Declaration and verification of the vibration emission value

The $\overline{a_{\rm hy}}$ value for each operator shall be calculated as the arithmetic mean of $a_{\rm hy}$ values for the five test runs.

For each hand position, the <u>result</u> from the three operators should be combined into one value, a_h , using the arithmetic mean of the three a_{hv} values.

For tests using only one machine, the declared value, a_{hd} , is the highest of the a_{h} values reported for the two hand positions.

For tests using three or more machines, $\overline{a_h}$ values for each hand position shall be calculated as the arithmetic mean of the a_h values for the different machines on that hand position. The declared value, a_{hd} , is the highest of the $\overline{a_{hv}}$ values reported for the two hand positions.

Both $a_{\rm hd}$ and the uncertainty, K, shall be presented with a precision determined in accordance with EN 12096. The value of $a_{\rm hd}$ is to be given in m/s² and presented by using two and a half significant digits for numbers starting with 1 (e.g. 1,20 m/s², 14,5 m/s²); otherwise, two significant digits are sufficient (e.g. 0,93 m/s², 8,9 m/s²). The value of K shall be presented with the same number of decimals as $a_{\rm hd}$.

K shall be determined in accordance with EN 12096, based on the standard deviation of reproducibility, σ_R . The value of K shall be calculated in accordance with Annex B.

10 Measurement report

The following information shall be given in the test report:

- a) reference to this part of ISO 28927 (i.e. ISO 28927-5);
- b) name of the measuring laboratory;
- c) date of measurement and name of the person responsible for the test;
- d) specification of the hand-held machine (manufacturer, type, serial number. etc.);
- e) declared emission value a_{hd} and uncertainty K;
- f) attached or inserted tools;
- g) energy supply (air pressure/input voltage, etc., as applicable);
- h) instrumentation (accelerometer, recording system, hardware, software, etc.);
- i) position and fastening of transducers, measuring directions and individual vibration values;
- j) operating conditions, and other quantities to be specified according to 8.2 and 8.3;
- k) detailed results of the test (see Annex A).

If transducer positions or measurements other than those specified in this part of ISO 29827 are used, they shall be clearly defined and an *explanation of the reason* for the change in the position of the transducer shall be inserted in the test report.

© ISO 2009 – All rights reserved

Annex A

(informative)

Model test report for vibration emission of drills and impact drills

See Tables A.1 and A.2.

Table A.1 — General information and reported results

The test has been carried out in accordance with ISO 28 evaluation of vibration emission — Part 5: Drills and impact of	927-5: Hand-held portable power tools — Test method for drills.
Tester:	
Measured by (company/laboratory):	Tested by:
	Reported by:
	Date:
Test object and declared value:	
Machine tested (power supply and machine type, manufacturer, machine model and name, rated no-load speed):	Declared vibration emission value, $a_{\rm hd}$, and uncertainty, K :
Measuring equipment:	
Transducers (manufacturer, type, positioning, fastening metr	nod, photos, mechanical filters if used):
Vibration instrumentation:	Auxiliary equipment:
Operating and test conditions and results:	
Test conditions (diameter and length of drill bit, work piece, o	operator position and hand position, photos):
Measured feed force:	Power supply (air pressure, hydraulic flow, voltage):
Any other quantities to report:	Speed setting when applicable:

Table A.2 — Measurement results for one machine

Date:			Machine type:	type:			Serial number:	mber:								
				2	Main hand	ndle (hand position 1)	osition 1				nS	pport har	Support handle (hand position 2)	d position	12)	
T 20.5	300	400 F	ş			ŧ	Statist	Statistics for operator	rator	ŧ		ŧ	1	Statist	Statistics for operator	erator
1631	Operator	lini lear	€hwx	^a hwy	^a hwz	a_hv	a _{hv}	Sn-1	C_{v}	∂hwx	^a hwy	^a hwz	<i>a</i> hv	a _{hv}	Sn-1	C_{v}
1	1	1														
2	1	2														
3	1	3							-							
4	~	4							•							
2	~	2							•							
9	2	-														
7	2	2							•							
∞	2	က							•							
6	2	4							•							
10	2	2							•							
1	е	-														
12	8	2							•							
13	3	3							-							
14	3	4														
15	3	5												_		
			$a_{\rm h}$ for har	$a_{\rm h}$ for hand position 1:						$a_{\rm h}$ for hand position 2:	d position	.2:				
			s _R for har	$s_{\mbox{\scriptsize R}}$ for hand position 1:						$s_{\rm R}$ for hand position 2:	nd position	.2:				
NOTE	The a _{hv} and	The $a_{ m hv}$ and $\overline{a_{ m hv}}$ values are calculated according to 6.4 ar	re calculated	d according	to 6.4 and	9.2, s _{n-1} ar	nd $C_{\sf V}$ are ca	nd 9.2, $s_{\rm D-1}$ and $C_{\rm V}$ are calculated according to 9.1, and $s_{\rm R}$ is calculated according to Annex B.	ording to 5	.1, and s _R	is calculate	d according	y to Annex E	e.		

Annex B

(normative)

Determination of uncertainty

B.1 General

The uncertainty value, K, represents the uncertainty of the declared vibration emission value, a_{hd} , and, in the case of batches, production variations of machinery. It is expressed in m/s².

The sum of a_{hd} and K indicates the limit below which the vibration emission value of a single machine, and/or a specified large proportion of the vibration emission values of a batch of machines, are stated to lie when the machines are new.

B.2 Tests on single machines

For tests made on only a single machine, K shall be given as

$$K = 1,65\sigma_{\mathsf{R}}$$

where σ_{R} is the standard deviation of reproducibility, estimated by the value s_{R} , given by

a)
$$s_{R} = \sqrt{s_{rec}^{2} + s_{op}^{2}}$$

or

b)
$$s_{R} = 0.06a_{hd} + 0.3$$
,

whichever is the greater.

NOTE 1 Formula b) is empirical, based on experience giving a lower limit for s_R .

The calculations are performed on the hand position giving the highest value of $a_{\rm h}$ where

 $s_{\rm rec}^2$ is the arithmetic mean value of the standard deviation from the results of five tests, $s_{{\rm rec}j}$, for operator j, identical to $s_{{\rm n-1}}$ according to 9.2, and with the $s_{{\rm rec}j}^2$ value for each operator calculated using

$$s_{\text{rec}j}^2 = \frac{1}{n-1} \sum_{i=1}^{n} (a_{\text{hv}ji} - \overline{a_{\text{hv}j}})^2$$

where

n is 5, the number of measured values;

 a_{hvii} is the vibration total value for the i^{th} test with the j^{th} operator;

 $\overline{a_{\text{hv}j}}$ is the average vibration total value of measurements on the j^{th} operator;

 s_{op} is the standard deviation of the results from the three operators, i.e.

$$s_{op}^2 = \frac{1}{m-1} \sum_{j=1}^m (\overline{a_{hvj}} - a_h)^2$$

where

m is three, i.e. the number of operators;

 $\overline{a_{hvi}}$ is the average vibration value from the j^{th} operator (average of five tests);

*a*_h is the average vibration value from all three operators;

 a_{hd} is the highest of the a_h values reported for the two hand positions.

NOTE 2 The value of s_R is an estimate of the standard deviation of reproducibility of testing performed at different test centres. Since there is currently no information on reproducibility for the tests defined in this part of ISO 29827, the value for s_R is based on the repeatability of the test for individual test subjects and across the different test subjects, according to EN 12096.

B.3 Tests on batches of machines

For tests on three or more machines, the *K* value shall be given as

$$K = 1.5\sigma_t$$

where σ_t is estimated by the value s_t , given by

a)
$$s_{t} = \sqrt{s_{R}^{2} + s_{h}^{2}}$$

or

b)
$$s_t = 0.06a_{hd} + 0.3$$
,

whichever is the greater.

The calculations are performed on the hand position giving the highest value of $\overline{a_{\rm h}}$ and where

 $s_{\rm R}^2$ is the mean value of $s_{\rm R}^2$ for the different machines in the batch, where the $s_{\rm R}$ value for each machine is calculated using B.2 a), above;

s_h is the standard deviation of the test results for individual machines, i.e.

$${s_b}^2 = \frac{1}{p-1} \sum_{l=1}^{p} (a_{hl} - \overline{a_h})^2$$

where

 $a_{\rm h\it{l}}$ is the single-machine emission for one hand position on the $\it{l}^{\rm th}$ machine;

 a_h is the mean value of the single-machine emissions for one hand position;

 $a_{\rm hd}$ is the highest of the $\overline{a_{\rm h}}$ values reported for two hand positions;

p is the number of machines tested (\geq 3).

Bibliography

- [1] ISO 12100, Safety of machinery General principles for design, risk assessment and risk reduction
- [2] IEC 60745 (all parts), Hand-held motor-operated electric tools Safety



ICS 13.160; 25.140.10

Price based on 20 pages